

La Voz de Menorca

DIARIO REPUBLICANO

Año IV - Número 931

Número suelto 5 cts

Mahón, lunes 15 Noviembre 1909

Redacción y Administración
Castillo, 25 - Teléfono, 123

SUSCRIPCIÓN

En la isla al mes ptas. 1 50
Resto de España 1 75
Extranjero 2 50

L. Pons Marqués

Médico especialista en las enfermedades de los ojos

Consulta: de 12 a 2.
Calle de San Fernando, n.º 3

Memorandum

Para mañana

Consultorio jurídico gratuito del partido republicano. Directores don Pedro Ballester, abogado y don Gabriel Orfila, procurador. Consulta todos los días de 8 a 8 de la noche. Domicilio: Círculo Republicano, Nueva 27. H. ASINORO Consultorio de la Gota de Leche. Director Dr. D. E. Alabern. Consulta los domingos desde las 10 de la mañana a Plaza del Príncipe n.º 3.

Asistencia médica y gratuita para los niños pobres que concurren a la consulta de higiene de los domingos, a cargo de los médicos señores Montero, Medicina general; Bouthellier, oto-rino-laringología y Alabern, oftalmología.

Dispensario de la Liga Antituberculosa. Rayos X. Directores los médicos don Antonio Cardona Cardona, don Lorenzo Pons Marqués y D. Bernardo M. Bustamante. Consulta los miércoles y viernes de tres a cuatro de la tarde. Domicilio, Hospital Civil.

Dispensario Oftalmológico Municipal y Consultorio de enfermedades quirúrgicas. Director don Lorenzo Pons Marqués. Médico.

Horas de visita: los lunes, miércoles y viernes de 9 a 10 de la mañana. Cirujía general: de 9 a 10 de la mañana.

Enfermedades de los ojos: de 10 a 11 de la mañana. Oficinas: en la Delegación, Ayuntamiento, Gobierno Militar y Administración de Hacienda de 9 mañana a 1 tarde. Registro de la propiedad y oficinas de Liquidación del impuesto sobre derechos reales de 8 mañana a 2 de la tarde, todos los días no feriados, despacho San Fernando 23.

Giro mutuo - De nueve y media a doce y media de la tarde, los días laborales; despacho calle Puente Castillo número 10.

Atuana Nacional - Oficinas abiertas los días laborales de 9 a 1. En los muelles de sol a sol.

Telégrafos - De sol a sol el Semáforo de Baioli. De 7 mañana a 9 noche las estaciones de Mahón y Ciudadela. De 7 a 12 mañana y de 3 a 7 tarde la de Mercadal.

Teléfonos - Comunicación permanente con la Central de la Red urbana, de Mahón sita en la calle del Bastión número 3, y con las sucursales de Villacarlos, San Luis, San Clemente y Lluçençanes.

Biblioteca Pública - Abierta todos los días laborales de nueve mañana a dos tarde.

Museo de Historia Natural y Arte - Estas instalaciones del Ateneo Científico Literario y Artístico pueden ser visitadas por el público, los domingos de diez a doce mañana y los jueves por la tarde de 3 a 5.

Correos - Recepción de entrega y certificados, valores declarados y objetos asegurados: paquetes postales de 9 a 1 tarde.

Automóviles - Llega de Ciudadela y dueños del interior a las 9 horas y treinta minutos de la mañana. Sale para dichos puntos a las dos de la tarde todos los días, excepto los viernes que sale a las doce del día.

Vapor correo - Sale para Barcelona a las cinco de la tarde. Santo del día - San Rufino.

Sol - Sale a las 6 h. 34 m., y pónese a las 4 h. 33 m.

Luna - Sale a las 10 h. y 20 m. de la madrugada; pónese a las 7 h. y 10 m. de la tarde.

ALAYOR

Telégrafos - Días laborales de 8 a 10 mañana y de 3 a 7 tarde. Los domingos y días festivos de 8 a 12 solamente.

Correos - Horas de entrada y salida del correo. Todos los días menos los viernes. Llega procedente de Mahón a las 14 y 30. Sale para Ciudadela a las 14 y 35. Llega procedente de Ciudadela a las 8 y 50. Sale para Mahón a las 9 y 5. Los viernes sale para Mahón a las 8 y 5 y para Ciudadela a las 12 y 45. Además hay una expedición semanal que sale para Mahón combinada con la llegada del vapor correo de Palma.

Horas de despacho - Recepción y entrega de paquetes postales, valores declarados, objetos asegurados y certificados, los lunes, martes, miércoles, jueves, y viernes, de 9 a 11 mañana y de 3 a 5 tarde; sábados, de 8 a 11 y de 3 a 5, domingo, de 9 a 11. Recogida del buzón del estanco a las 7 y a las 12 y del de la

Datos para la Historia

En aquellos días que siguieron a la huelga general de Barcelona, cuando la verdad era ahogada en todas partes, y podían los periódicos publicar las enormes mentiras salidas del gabinete negro de la Cierwa, *El País* de Madrid se atrevió a insertar una carta de la capital catalana, carta llena de sinceridad, y que por sincera y verdadera fue inmediatamente perseguida y secuestrada; el periódico no pudo insertarla. Por esto no pudimos insertarla oportunamente, como hubiera sido nuestro deseo; pero, habiendo cambiado los tiempos, no queremos privar a nuestros lectores de la lectura de un documento muy interesante para juzgar de los sucesos que se desarrollaron en Barcelona durante lo que se ha convenido en llamar semana trágica.

La carta, que reproducimos de *El Radical* de Valencia, dice así:

«Sr. D. F. de T.»

Mi distinguido amigo. En vista de la inexactitud, de las atrocidades y de las injusticias que se publican hablando de los últimos sucesos de Barcelona, le envío un conciso relato de lo ocurrido, de su origen, de sus causas y de los actos que los huelguistas, como tales, realizamos durante los días de la huelga general, que fue revolucionaria por un incidente imprevisto. Soy ó era miembro del Consejo de la «Solidaridad Obrera», y, por consiguiente, puedo estar y estoy un poco enterado.

En vista de las consecuencias que para el pueblo iba a tener la guerra con los rifenos, y en vista, además, de que se llamaba a las armas a los padres de familias pobres y no a los solteros ricos, que nada tienen que hacer ni a nadie han de dar pan, el Consejo de la «Solidaridad Obrera» acordó reunir a los delegados de las Sociedades obreras de Barcelona para acordar un acto de protesta contra la guerra.

La autoridad tuvo a bien no permitir nuestra reunión; mas como la prohibición es siempre estímulo y nosotros somos tenaces, nos reunimos, divididos en grupos en diferentes cafés de Barcelona, y así, tomando café, la noche del sábado, acordamos la huelga general para el lunes y por un sólo día; acuerdo que nos comunicamos mutuamente los delegados aquella misma noche y que durante el día siguiente, domingo, se comunicó a la mayoría de los obreros de Barcelona y a los de algunas poblaciones de Cataluña.

Declarada la huelga el lunes, con más entusiasmo por parte de las mujeres que por parte de los hombres, porque ellas eran las madres ó las esposas de los reservistas y porque el corazón de la mujer es más sentimental que el del hombre, la protesta iba extendiéndose pacíficamente cuando en la calle de San Pablo varios niños sibaron a unos guardias; los guardias hicieron además de disparar, los muchachos, entonces, ante el peligro que corrían, se defendieron pedradas y los guardias para defenderse de las piedras dispararon, matando a un niño y dos mujeres. Los hombres al ver aquella atrocidad, corrieron en busca de armas; las mujeres y los niños huyeron horizados llevando la triste nueva y aun abultada, a todos los ámbitos de Barcelona, y entonces todo Barcelona, lleno de coraje, se echó a la calle con las

He aquí el alcance que había de tener la protesta de los obreros de Barcelona y he aquí el origen de la huelga revolucionaria que debía ser pacífica y no lo fue, por lo que queda indicado. Como se ve, no hubo preparación de ninguna clase, y esto supone que los obreros de Barcelona sabían mucho antes de que se declarase la guerra, que ésta había de tener lugar y que habían de ser llamados a las filas los reservistas antes que los otros disponibles.

En cuanto a los desenterramientos del convento de las Jerónimas tuvieron el siguiente origen: mientras la gente se dirigía a dicho convento, una señora que debía de estar esperando, se unió al grupo, diciendo que en el convento de las Jerónimas habían enterrado viva a una hermana suya.

Para que quisieron saber más las mujeres que formaban el grupo de las incendiarias, se les dijo que en busca de la enterrada viva destruyeron todo el convento y todo lo destruyeron los revoltosos. De ahí la «profanación» de las sepulturas. La hermana de la supuesta enterrada viva iba a la cabeza guiando a los saqueadores, como si aquella casa le fuese muy conocida.

Se nos acusa también a los revolucionarios de haber matado a algunos frailes. Aunque la acusación tiene poco valor en labios de los hijos y nietos de los que se apoderaron de los bienes de los frailes, en lo cual sólo hay de malo que la riqueza muerta se convirtiera en latifundio, aunque la acusación tiene poco valor, repito, voy a decir cómo fueron muertos los frailes.

Ignoro el nombre del convento en el que perecieron frailes, pero fue en uno de la calle de la Cera, al lado de una fábrica de licores. Mientras la gente se preparaba para incendiar el convento, de la fábrica de licores salieron tres ó cuatro hombres con escopetas y dispararon sus armas a quemarropa sobre la multitud.

Sonó un grito de horror, cayeron muertos y heridas varias personas, niños y mujeres, y los que quedaron ileso arremetieron contra la fábrica olvidándose ya del convento. La fábrica fué asaltada y los asaltantes se encontraron con que estaba llena de frailes. Aquello fué una lucha cuerpo a cuerpo. Triunfantes los revolucionarios, incendiaron el convento que por dentro se comunicaba con la fábrica.

De suerte que no fueron asesinados aquellos frailes.

Explicados quedan los principales hechos que se echan en cara a los huelguistas, por los cuales se ven llamados bandidos facinerosos, profanadores, incendiarios y ladrones.

En cuanto a lo último, voy a citar algunos casos que darán fe de nuestro latrocinio: al fuego se echó el dinero y las alhajas que se encontraban; las gallinas, vacas y cualquier otro animal comestible era transportado a los centros de verdadera caridad y de alimentación, albergue de viejos y niños; a nadie se atropelló, a las monjas se las decía que estaban libres, que su misión en el mundo era ser madres y buenas hijas y que volviesen al seno de sus familias. Si alguna religiosa se encontraba enferma las mismas mujeres «incendiarias» la llevaban al Hospital.

A los frailes les decíamos

Poncierto que casi todos los conventos incendiados, así de hombres como de mujeres, eran talleres y comercios que no pagan contribución, que hacen la competencia a los trabajadores y a los industriales, en los que se explotaba miserablemente la vejez, la niñez y la desgracia, bajo la máscara de la caridad. A eso le han llamado incendio, saqueo, chusma, incendiaría, criminales. De las revoluciones no debería hablarse más que cuando venciesen. Otra sería entonces la opinión que merecerían de los que han olvidado, muy oportunamente, que por la fuerza y la matanza quitaron los privilegios a los antiguos señores y que por la fuerza los conservan.

Deseo que esta carta se dé a leer a un mayor número de personas, posible ó si fuese fácil que se publicase en la Prensa.

Yo he salido bien del plomo y reja y ahora el principal cuidado de todos es saber qué ocurre en Montjuich.

Un abrazo de su antiguo amigo M. R.

NOTAS MUNICIPALES

Sesión del día 10

Comenzó la sesión a las nueve y un cuarto de la noche, bajo la presidencia del Alcalde dimisionario señor Vidal y Olivar, asistiendo los concejales señores Pons Sitges, Tomás, Sintés, Pasenchi, Orfila, Pons Vidal, Carreras, Clar, Pons Hernández, Pons Gomila, Olives y Beltran.

Leyó el acta de la sesión anterior y después de hechas algunas observaciones por el señor Pons Sitges, fué aprobada.

Se leyeron algunos informes de la Comisión de Policía Urbana favorables a la concesión de permisos para efectuar obras en edificios particulares, siendo todos aprobados.

Se acordó hacer los trabajos preliminares para la confección del padrón de vecinos, debiendo llevarlos a cabo los escribientes temporeros del Ayuntamiento, a horas extraordinarias, para lo que se les concederá una gratificación.

A propuesta del señor Pons Sitges se acordó que al efectuar estos trabajos se haga constar en una casilla especial los nombres de los niños que tengan la edad escolar y si concurren ó no a algún establecimiento de enseñanza.

El Alcalde pone en conocimiento de los concejales que ha recibido contestación al telegrama que se acordó en la sesión pasada enviar al Presidente del Consejo de Ministros solicitando que resolviera con urgencia la reclamación hecha por el Ayuntamiento respecto a que no fué culpa de la Corporación Municipal el que los presupuestos no estuvieran presentados al Gobierno Civil en tiempo oportuno.

El señor Moret contestó en los siguientes términos:

«Recibido telegrama hágame cuenta expediente y resolveré justicia inmediatamente.»

Después se dió lectura a una comunicación de la Junta Local Electoral pidiendo se designen locales para algunas secciones. Se acordó que pasara dicha comunicación a la Junta del Censo.

El señor Vidal y Olivar dió cuenta de haberse presentado un caso de difteria en S n Clemente, siendo el atacado un hijo del señor maestro de la Escuela Municipal de dicho pueblo, por lo que dió orden de que se cerrara internamente dicha Escuela y convocó a la Junta de Instrucción pública a fin de que acordara lo que creyera más conveniente.

La Comisión de Policía Urbana presentó dictamen respecto a la petición

El Ayuntamiento acordó que se expusiera dicha petición al público durante ocho días, a efectos de reclamación, antes de decidir acerca del particular. Reanudóse la discusión que quedó pendiente en la sesión anterior respecto a la petición hecha por los médicos señores Tomé y Alba solicitando el poder celebrar consultas en el Dispensario instalado en el Hospital Civil.

El señor Pons Vidal pidió se diera lectura al Reglamento por que se rige el Dispensario Oftalmológico del referido Hospital.

Una vez que se hubo procedido a la lectura pedida, el señor Pons Vidal dijo que la petición formulada por los señores Tomé y Alba no tiene nada que ver con dicho Reglamento.

El señor Pons Sitges hizo constar que los señores Tomé y Alba lo mismo que otros señores facultativos tienen en sus domicilios establecidas consultas a horas señaladas.

El Ayuntamiento por su parte, tiene nombrados los médicos que deben efectuarlo en el Dispensario, que al principio fué solamente Oftalmológico, pero que después fué ampliado. Añadió que si él estuviera en el caso de los señores Pons Marqués, Bustamante y Cardona y el Ayuntamiento acordara acceder a la petición de los señores Tomé y Alba se creería lastimado.

Terminó diciendo que el señor Pons Vidal parece que tiene empeño decidido de mortificarse.

El señor Pons Vidal contesta diciendo que así como el Ayuntamiento aceptó el ofrecimiento de los señores Pons Marqués, Bustamante y Cardona de establecer el Dispensario y las consultas, ahora puede aceptar el de los señores Tomé y Alba sin que los primeros puedan creerse lastimados.

Los señores Pons Sitges y Pons Vidal siguen discutiendo el asunto en un largo diálogo imposible de extraer.

El señor Orfila interviene diciendo que a su juicio la cuestión es muy sencilla puesto que la primera medida de buen gobierno es evitar que se promuevan en el Dispensario controversias y discordias. Que de todas maneras debe agradecerse a los señores Tomé y Alba los buenos deseos que les animan.

El señor Tomás propone que se declare el asunto suficientemente discutido. Así se acuerda y se pasa a votación resultando nueve votos contrarios a que se establezcan nuevas consultas y dos favorables a ello.

Se leen algunas comunicaciones solicitando permiso para efectuar obras en edificios particulares, pasando todas ellas a estudio de la Comisión de Policía Urbana.

El señor Alcalde pone a discusión la proposición del señor Pons Sitges, presentada en la sesión anterior, de que en vista de la resolución del Gobernador de la Provincia suprimiendo del presupuesto de ingresos el arbitrio sobre carruajes, se suspendieran todas las obras que se están haciendo para la reforma de los pisos de las calles de esta ciudad.

El señor Pons Sitges dice que lo más justo es que a pagar los gastos de arreglo de los pisos contribuyan los dueños de los carruajes, que son los que más los estropean; pero que habiendo tropezado con un Gobernador que se opone a ello lo que procede es dejarlos sin arreglar.

El señor Alcalde dice que la consignación del actual presupuesto está agotada.

El señor Orfila dice que la resolución del Gobernador es ilegal, pues dispone que se cubra el déficit del presupuesto del año próximo con el sobrante del actual, sin saber si habrá tal sobrante. Propone una enmienda a la proposición del señor Pons Sitges en el sentido de que se suspendan las obras hasta saber la resolución del Ministerio de la Gobernación.

Propone también el señor Orfila que el Ayuntamiento recurra en alzada contra la resolución del Gobernador porque este no puede quitar la cantidad referida pues no le competió a él según el artículo



Máquinas de coser

"NAUMANN" Máquinas de coser

Decir en Menorca que las máquinas "NAUMANN" son muy buenas, no es nada nuevo, porque desde muchos años son muy conocidas, y el público está plenamente convencido de que es una gran verdad.

Lo que sí es una novedad interesante, los últimos tipos que esta importante fábrica ha presentado al mercado, los cuales son la continua tentación de las personas de buen gusto, y verdaderas joyas para todas las familias por su gran utilidad y economía.

La finura y perfección de los múltiples trabajos que con ellas pueden hacerse, es la admiración de las personas inteligentes, y en verdad, no hay máquinas que puedan hacerlo mejor. Nos prestamos gustosos a cotejar estos trabajos con los que hagan las máquinas de cualquiera otra marca, sea la que fuere.

La casa "NAUMANN" para todos los roces de sus máquinas emplea materiales de acero tenaz, llevado al más alto grado de dureza, y el ajuste de todas sus piezas es graduado y absolutamente perfecto. He aquí sencillamente explicado el porqué son tan duraderas, tan ligeras y tan silenciosas, y porqué trabajan tan primorosamente.

- Agujas de todas clases
- Lanzaderas de todos sistemas
- Hilos y Sedas
- Canillas, Engranajes
- Copias, Bobinas
- Bielas, Destornilladores
- Aros para bordar
- Alicuzas, Aceite
- Gomas, Muelles
- Placas universales para bordar
- Reparaciones

En estructura y elegancia, son inimitables, y sus nikelados y esmaltados es lo mejor que puede hacerse.

Se venden a plazos de 250 pesetas semanales, y al contado con grandes rebajas.

Se entrega con cada máquina un documento garantizándolas contra todo defecto de construcción.

Importante. Se enseña a los compradores el uso de todas las piezas que se entregan con las máquinas, es infinidad de trabajos que con ellas pueden hacerse con la mayor facilidad, incluso labores de adorno, como bordados, reales calados rechelié, etc.

AGENTE EN MENORCA:

L. MIQUEL PRETO. - Arravaleta, 12. Mahón

Centro de Enseñanza

Plaza Arravaleta, 9. Mahón.

Sección de niñas y señoritas

Se establece en este Centro una clase especial para señoritas que hayan cursado la primera enseñanza.

Se les enseñará, entre otras materias: Caligrafía, Lengua Castellana, Lengua Francesa, Cálculos Mercantiles y Contabilidad.

Horas de clase: de 9 a 12.

Hay además clase de Dibujo de 12 a 1 y de labores por las tardes.

Profesores: D.^a Magdalena Humbert, D.^a Eugenia Taltavull y el Director del establecimiento señor Fontirroig.

Las ocupaciones que más se adaptan al modo de ser de la mujer son: indudablemente la Enseñanza y el Comercio, ya sea para trabajos de escritorio o ya para la venta al por menor.

Sección de clases especiales

Cálculos Mercantiles y Contabilidad.

Horas de clase: de 6 a 7 y media de la tarde.

GRAN TALLER FOTOGRAFICO DE FEMENIAS

MIRANDA, NÚM. 4.—MAHÓN

Retratos desde un real de vellón a cinco duros.

A todo el que se retrate en este taller, se le obsequia con TRES POSTALES (algunas de ellas en colores).

Se hacen POSTALES AL BROMURO (mates) y POSTALES AL BROMURO (brillo).

Sobre cualquier retrato, POR PEQUEÑO QUE SEA Y DETERIORADO QUE ESTE, se amplía AL TAMAÑO NATURAL.

No equivocarce:

4, Plaza de la Miranda, 4

A LOS CICLISTAS EN GENERAL

GRAN OCAISION

Se venden 20 bicicletas con cámaras, cubiertas nuevas y freno contra-pedal y con sus accesorios correspondientes al precio de ellas desde ciento, a ciento veinticinco pesetas.

Dirigirse al ciclista A. R. B. (italiano).

Puente del Castillo, núm. 19. Mahón

GRAN REVOLUCIÓN!

¡NUEVO INVENTO YANKI!

Máquina de escribir por 25 duros

THE AMERICAN NEW

La nueva máquina "The American New" por su sencillez, solidez y facil manejo, por su poco peso, por su corrección y claridad en la escritura, por su facilísima composición, es la competidora de cuantas existen en el mercado.

Un niño de diez años la manejará perfectamente a la hora de hacer práctica.

No tiene teclado, ni letras de cautchou, ni resortes, ni palancas, etc... Piezas todas estas, que necesitan recomposición y cuyo coste, es casi tan caro como el de una máquina nueva.

Nuestra máquina, basta a toda persona diez minutos de práctica para saber escribir con ella.

Su peso de 2 y 1/2 kilogramos la hace transportable con facilidad, adquiriéndola, por todas estas condiciones, los viajeros de comercio.

Es utilísima y práctica en toda casa comercial y no tiene rival para todo particular por su sencillez y poco precio. Por qué pagar por una de las demás máquinas 600, 800 o 1.000 pesetas, cuando por 25 duros estáis perfectamente satisfechos?

Agencia "La Argentina"

Despacho de carga. - España Ultramar y Extranjero

Paquetes Postales para las Américas

Rambla Santa Mónica 33, y Plaza de la Paz. - BARCELONA

Se acaba de establecer un nuevo servicio de encargos de domicilio a domicilio desde Barcelona a Ciudadela y vice-versa, contando con medios para servir con prontitud y economía.

Los encargos podrán entregarlos o avisar para recogerlos en

CIUADELA, a Juan López, calle Alfonso XIII, 48.

BARCELONA, a Pedro Puigdenolas, Rambla Santa Mónica 33, y Plaza de la Paz.

Se vende

toda la maquinaria y aparatos de la fábrica de pastas para sopa de

JOSÉ CODINA CORTADA

Para informes, Plaza del Príncipe n.º 10.

J. Sintes. - Muebles

GRAN SURTIDO

de alfombras última novedad

Alfombras para escaleras

Alfombras dormitorio

Alfombras para sofá

Alfombras para todas las habitaciones

ANTES DE COMPRAR

visita la exposición de Casa Sintes

Precios muy limitados

Escritura mecanográfica

Se hacen toda clase de escritos a máquina, y toda clase de copias de documentos. Trabajos económicos. Tipo de escritura lo más moderno que se conoce.

Encargos en el Ateneo Popular.

PARA LOS CURTIDORES. - Hay una máquina para cilindrar cueros con pieles enteras ó en medias hojas, construcción especial y moderna de la casa José Creus y C.^{ia} de Barcelona.

Para informes pueden dirigirse a la Calle Nueva, número 9, bajos, Sombrerería.

SE ALQUILAN los altos del Casino «Nuevo Centro» (calle Arravaleta), que comprenden los pisos 1.º, 2.º y 3.º, con abundantes y espaciosas habitaciones, teniendo dos puertas de entrada por la calle del Norte, absolutamente independientes del Café.

Para informes en la calle de Andreu número 38.

CLASES DE FRANCÉS. - Teórico y práctico. El señor L. Fontirroig.

Se dan de 7 a 10 noche en la calle del Bastión 41 y a domicilio.

SE OFRECE para las tardes un joven de esta localidad, como cobrador ó empleado de escritorio Suelto módico. Informes en esta imprenta.

PARA VENDER. - Lo están las siguientes:

Una casa calle del Sol, números 68 y 70 juntamente con una cochera en la calle de Santa Escolástica, in número 1.

Una casa calle de Cifuentes, n.º 158.

Una casa en el pueblo de Villa-Carlos, calle del Rosario, n.º 68.

Un huerto en el pueblo de Villa-Carlos, calle del Rosario, n.º 64.

Para informes, en Villa-Carlos, calle Mayor, n.º 69.

PARA VENDER. - Lo está una tienda de comestibles situada en la calle Cos de Gracia número 7.

Informarán en la misma.

"Impermeables Ingleses"

Fabricación extra para abrigos con esclavina, y en novedades para señora y caballero.

Precios excepcionales por ser de origen.

Agente de fabricantes de primer orden

F Estopara Miranda

Calle de la Iglesia, n.º 14. Mahón.

La mejor Máquina de escribir y la más barata de cuantas existen en el mercado es la

AMERICAN Modelo n.º 8.

Cinta a dos colores: Con solo 29 teclas
 imprime 79 signos: Duración indefinida